

శ్రీహరిర్మమ హృత్పద్మ కర్ణికాస్థోఽతి సుందరః  
పద్మాసన సమానీన ఇన్ద్రనీల సమద్యుతిః॥--5-31  
श्रीहरिर्मम हृत्पद्म कर्णिकास्थोऽति सुन्दरः

పద్మాసన సమానీన ఇన్ద్రనీల సమద్యుతిః ॥--5-31

*SrIharirmama hR^itpadma karNikAstho@2ti sundara@h  
padmAsana samAnIna indranIla samadyuti@h —5-31*

O Lord! You are residing at my lotus-like heart. You are handsomely shining with blue glow like a precious stone while residing at my heart in a lotus posture (*padmAsana* – one of the *yOga* postures sitting with crossed legs) O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

కంజకోమల పాదాబ్జః కుంకుమాధిక వర్ణవాన్  
వజ్రాంకుశధ్వజాబ్జాంక పాదాబ్జనఖరక్తవాన్ ॥--5-32

कन्जकोमल पादाब्जः कुंकुमाधिक वर्णवान्

वज्रांकुशध्वजाब्जांक पादाब्जनखरक्तवान् ॥--5-32

*kanjakOmala pAdAbja@h kumkumAdhika varNavAn  
vajraAMkuSadhvajaAbjAMka pAdAbjanaKaraktavAn —5-32*

O Lord! Your tenderly lotus petals-like feet are glowing with thick red color like *kumkuma*. Your feet, which bear the icons of *vajra*, *amkuSa*, *dhvaja* and lotus, are shining with reddish nails. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always seek protection in Your feet!

కృణన్మూపుర సన్నాద వలయాఢ్య పదాంబుజః  
అతసీపుష్పసంకాశ తేజఃపుంజోరురంజితః ॥--5-33

क्वणन्मूपुर सन्नाद वलयाढ्य पदांबुजः

अतसीपुष्पसंकाश तेजःपुंजोरुरंजितः ॥--5-33

*kvaNannUpura sannAda valayADhya padAmbuja@h  
atasIpushpasamkASa tEja@hpumjOruramjita@h—5-33*

O Lord! Your lotus feet with nice sounding jingles around Your ankles shine like the beautiful flowers of linseed. O such supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

నితంబే పీతవసన స్వర్ణకాంచ్యంచితోఽచ్యుతః  
విరించాధారసౌవర్ణ గంభీరాబ్జాభనాభికః ॥--5-34

नितंबे पीतवसन स्वर्णकान्व्यन्वितोऽच्युतः

विरिन्वाधारसौवर्ण गम्भीराब्जाभनाभिकः ॥--5-34

*nitambE pItavasana svarNakAncyancitO@2cyuta@h  
virincAdhArasauvarNa gamBIrAbjABanABika@h —5-34*

O everlasting Lord! Your Gracious waist is dressed with yellowish silk cloth and there is a glittering golden belt around it. Your imposing golden tinged lotus-like navel is the residing place for the Deity *brahma*. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

బ్రహ్మాండగూహకమృదు శ్లక్షరేఖాత్రయోదరః  
ధర్మస్తనోఽధర్మపృష్ఠః శ్లక్షసూక్ష్మతనూరుహః ॥--5-35

ब्रह्माण्डगूहाकमृदु श्लक्षणेखात्रयोदरः

धर्मस्तनोऽधर्मपृष्ठः श्लक्षणसूक्ष्मतनूरुहः ॥--5-35

*brahmANDagUhAkamR^idu SlakshNarEKATrayOdara@h  
dharmastanO@2dharmapR^ishTha@h SlakshNasUkshmatanUruha@h—5-35*

O Lord! Your tender stomach, which is hiding the entire universe, has three small lines. You have the breasts that generate all the righteous things in the universe. You have the back which generates the un-righteous things in the universe. Your hair is very smooth. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

శ్రీవత్సాంకః కౌస్తుభాది వైజయంతీహృదంబుజః

ఉన్నతాంసో జానులంబి బాహ్వభీతివరప్రదః ||--5-36

శ్రీవత్సాంకః కౌస్తుభాది వైజయంతీహృదంబుజః

उन्नतांसो जानुलम्बि बाह्वाभीतिवरप्रदः ||--5-36

*SrIvatsAmka@h kaustuBA di vaijayantiHr^idambuJa@h  
unnatAmsO jAmulambi bAhvABItivaraprada@h —5-36*

O Lord! You have a nice mole called *SrIvatsa*, flower garland (*vaijayantiMala*) with precious stone called *kaustuBa* on your huge handsome chest. You have huge shoulders, large hands and a handsome head. You are always ready to bless the helpless. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

కుంకుమాంకే కరతలే శంఖ చక్ర సులక్షణః

కింకిణీకంకణలసద్వయాంగద భూషితః ||--5-37

कुम्कुमांके करतले शङ्खचक्र सुलक्षणः

किंकिणीकंकणलसद्वयांगद भूषितः ||--5-37

*kumkumAmkE karatalE Sa~mKacakra sulakshaNa@h  
kimkiNikamkaNalasadvayaAngada Bushita@h —5-37*

O Lord! In Your reddish colored hands, You hold the blessed *Sa~mKa* (conch) and *cakra* (disc). You wear handsome golden bracelets and other ornaments on Your tender lotus-like hands. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

కంబుగ్రీవ సుబింబోష్ఠః కుండకుడ్మలదంతవాన్

ఆదర్శవద్ దృశ్యసూక్ష్మ గణ్డయుగ్మసమండితః ||--5-38

సనాసోఽనిమిషః సుభ్రూః కరుణాపూర్ణలోచనః

శరత్పూర్ణేంద్రవదనో నతనీలసుకుంతలః ||--5-39

कंबुग्रीव सुबिंबोष्ठः कुंदकुड्मलदन्तवान्

आदर्शवद् दृश्यसूक्ष्म गण्डयुग्मसुमंडितः ||--5-38

सुनासोऽनिमिषः सुभ्रूः करुणापूर्णलोचनः

शरत्पूर्णेन्दुवदनो नतनीलसुकुन्तलः ||--5-39

*kambugrIva subimbOshTha@h kum dakuDmaladantavAn  
AdarSavAd dR^iSyasUkshma gaNDayugmasumamDita@h —5-38  
sunAsO@2nimisha@h suBrU@h karuNApUrNalOcana@h  
SaratpUrNEnduvadanO natanIlasukuntala@h —5-39*

O Lord! You have a beautiful neck like a conch, handsome lips, jasmine-like white teeth and smooth temples which shine like a pure and clean mirror.

You have a nice nose, beautiful eyes which do not close, handsome eye brows like a rainbow, the most compassionate eyes, handsome as well as pleasing face like a full bright moon and beautiful long blue curly hair locks. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

అతుల్యతీలకోపేతో రత్న కుండలమణితః

స్ఫురద్రత్నకిరీటీ చ సర్వలక్షణ సంయుతః ||--5-40

अतुल्यतिलकोपेतो रत्नकुण्डालमण्डितः

स्फुरद्रत्नकिरीटी च सर्वलक्षण संयुतः ||--5-40

*atulyatilakOpEtO ratnakuNDalamaNDita@h  
sPuradratnakirITi ca sarvalakshaNa samyuta@h —5-40*

O Lord! You have a uniquely superb beautiful dot (*tilakam*) on Your forehead. You have handsome golden ear rings studded with precious stones. You have precious stone-studded golden crown on Your head. You are the embodiment of all types of superb virtues. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

జగద్విలక్షణః శ్రీమాన్ మద్బింబో నిత్యచిత్సుఖః

సూర్యకోటిప్రతీకాశః చంద్రకోటిసుశీలతః ||--5-41

అనన్తవేదైర్బ్రహ్మద్యైః అవేద్యోఽప్రాకృతో హరిః

శ్రీధరాభ్యామ్ నమాశ్లిష్టో బ్రహ్మరుద్రేన్ద్ర సేవితః ||--5-42

जगद्विलक्षणः श्रीमान् मद्बिंबो नित्यचित्सुखः

सूर्यकोटिप्रतीकाशः चन्द्रकोटिसुशीलतः ||--5-41

अनन्तवेदैर्ब्रह्माद्यैः अवेद्योऽप्राकृतो हरिः

श्रीधराभ्याम् नमाश्लिष्टो ब्रह्मरुद्रेन्द्र सेवितः ||--5-42

jagadvilakshaNa@h SrImAn madbimbO nityacitsuKa@h

sUryakOTipratIkASa@h candrakOTisuShilata@h —5-41

anantavEdairbrahmAdyai@h avEdyO@2prAkR^itO hari@h

SrIdharAByAm namASlishTO brahmarudrEndra sEvita@h —5-42

O Lord! You are the reflection of myself. Yet, You are indifferent to the universe. You are the richest fellow, ever blissful and happy. You have the glowing glitter of an aggregate of a ten million bright suns put together. At the same time, You are very cool like an aggregate of a ten million cool bright moons put together.

O Lord! You are not comprehensible to the Deities like *brahma* and others, even through *vEdAs*. You do not have the visible physical virtues like all the others. You are embraced by the Goddess *lakshmi* and the Mother earth. You are always worshipped by the Deities like *brahma*, *rudra* and others. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

పూర్ణానన్దజ్ఞానదయామూర్తిః పరమమంగళః

మంగళాంగో మంగళాంకో భక్తమంగళదాయకః ||--5-43

पुर्णानन्दज्ञानदयामूर्तिः परममङ्गलः

मङ्गलाङ्गो मङ्गलाङ्को भक्तमङ्गलदायकः ||--5-43

pUrNAnandaj~nAnadayAmUrti@h paramama~mgaLa@h

ma~mgaLAmgO ma~ngaLAmkO Baktama~mgaLadAyaka@h —5-43

O Lord! You are the embodiment of total eternal bliss, divine wisdom and compassion as well as the eternal source of goodwill. All Your limbs grant wealth, prosperity, and goodwill to the devotees. Hence, You grant the best of things to the devotees. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I always pray to You!

కరుణామృతపూర్ణాభ్యామ్ లోచనాభ్యామ్ సమీక్షతే

కా చిన్తా మ ఇహాముత్ర సర్వారిష్టమ్ హరత్యసౌ ||--5-44

करुणामृतपूर्णभ्याम् लोचनाभ्याम् समीक्षते

का चिन्ता म इहामुत्र सर्वारिष्टम् हरत्यसौ ||--5-44

karuNAmR^itapUrNAByAm lOcanAByAm samIkshatE

kA cintA ma ihAmutra sarvArishTam haratyasau —5-44

O Lord! You are looking at me all the time with Your eyes filled with total compassion. Hence, there is no need for me to worry. You are getting rid of all my sins. O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, I pray to you!

త్వత్పాదాంబుజవిశ్వాసమ్ సర్వాభీష్టమ్ దదాతి హి

ఇతి స్మరన్నహోరాత్రమ్ త్వామహమ్ శరణమ్ గతః ||--5-45

భో స్వామిన్ పూర్ణకామస్తవమ్ సంపూర్ణైశ్చర్యవానపి

స్వప్రయోజనహీనోఽపి మాయయా బహురూపవాన్ ||--5-46

त्वत्पादांबुजविश्वासम् सर्वाभीष्टम् ददाति हि  
इति स्मरन्नहोरात्रम् त्वामहम् ददाति हि ||-5-45

भो स्वामिन् पूर्णकामस्त्वम् संपूर्णैश्वर्यवानपि  
स्वप्रयोजनहीनोऽपि मायया बहुरूपवान् ||-5-46

tvatpAdAmbujaviSvAsam sarvABishTam dadAti hi  
iti smarannahOrAtram tvAmaham SaraNam gata@h —5-45  
BO svAmin pUrNakAmastvam sampUrNaiSvaryaAnapi  
svaprayOjanahInO@2pi mAyayA bahunUpavAn —5-46

O Lord! As I always have faith in Your blessed feet, You are fulfilling all my desires. You are such a great Deity with abundant Grace, I keep remembering You day and night. Hence, I am under Your protection.

You are such an embodiment of Grace, wealth and prosperity that You fulfill the desires of the devotees. You are the most unselfish One and yet, out of Your own free will, You assume different forms in order to please the devotees. O such a supreme Lord  
vEmkaTESa, I pray to You!

లోకోపకరణాయైన త్వితరాఽసాధ్యకృత్యవాన్  
బహ్వాద్రిధారణమ్ సేతో రనాయాసేన కల్పనమ్ ||--5-47

బ్రహ్మాండమద్భుతమ్ స్థూలమ్ క్షణేనోత్పదితమ్ త్వయా  
వహసి త్వముపాయేన బహుసూక్ష్మమృదూదరే ||--5-48

लोकोपकरणायैन त्वितराऽसाध्यकृत्यवान्

बह्वद्विधारणम् सेतो रनायासेन कल्पनम् ||-5-47

ब्रह्माण्डमद्भुतम् स्थूलम् क्षणेनोत्पादितम्  
वहसि त्वमुपायेन बहुसूक्ष्ममृदूदरे ||-5-48

lOkOpakaraNAyaiva tvitarA@2sAdhyakR^ityavAn  
bahvAdridhAraNam sEtO ranAyAsEna kalpanam —5-47  
brahmANDamadButam sthUlam kshaNEntpAditam tvayA  
vahasi tvamupAyEna bahusUkshmamR^idUdarE —5-48

O Lord! In order to protect the good people, You did amazing stunts like lifting the mountains like gOvardhana, mandara, etc. You also constructed the massive bridge across the mighty ocean.

In a matter of a split second, You create the unbelievable huge universe. You also contain such a huge universe like a smallest thing (i.e., as an atom) in Your smooth and tender belly. O such a supreme Lord vEmkaTESa, I pray to You!

ఏవమ్ మహాభారవహస్య విశ్వకుటుంబినః కరుణాపూర్ణసింధోః  
మమ త్వదీయస్య సుసూక్ష్మలేశ లవాత్మకస్యోద్ధరణమ్ కియత్ తే ||5-49

శ్రీవేంకటేశ మత్స్వామిన్ జ్ఞానానందదయానిధే  
దుఃఖసాగరమగ్నమ్ మామ్ స్వీయమ్ నోద్ధరసే కుతః ||--5-50

एवम् महाभारवहस्य विश्वकुटुंबिनः करुणापूर्णसिंधोः  
मम त्वदीयस्य सुसूक्ष्मलेश लवात्मकस्योद्धरणम् कियत् ते ||-5-49

श्रीवेंकटेश मत्स्वामिन् ज्ञानानन्ददयानिधे  
दुःखसागरमग्नम् माम् स्वीयम् नोद्धरसे कुतः ||-5-50

Evam mahABAravahasya viSvakuTumbina@h karuNAPUrNasimdhO@h  
mama tvadIyasya susUkshmalESa lavAtmakasyOddharaNam kiyat tE —5-49  
SrIvEmkaTESa matsvAmin j~nAnAnandadayAnidhE  
du@hKasAgaramagnam mAm svIyam nOddharasE kua@h —5-50

O Lord! Thus You lifted the huge weights (like *gOvardhana*, *mandara* mountains) and the universe is Your family because You are very compassionate. In this universe, I am a very small fellow. I am Your devotee. Is it difficult for You to uplift me when compared to the huge tasks undertaken by You?

You are the ultimate source and shelter for divine wisdom, eternal bliss and compassion. You are my beloved Lord, the *vEmkaTAcalapati*. Why do not You uplift me from the unfathomable ocean-like grief and sorrow? O such a supreme Lord *vEmkaTESa*, please show compassion and bless me!